



HÍRADÓ

Kedves olvasóink! A Híradó ingyenes, de adományokat köszönettel fogadunk.

15. évf. 2007 október

Tartalom:

Dunától a Zarraig	1
Emlékünnepély	1
Munka nap	2
Éviköszgűlések	2
Hol volt, hol nem volt	3
Ötvenhatosok, felhívás	6
Templom búcsú	7
Szilveszteri bál	7
Erdélyi ebéd	8
Munka nap	9
Októberi naptár	12

50 Elindultam szép hazámból, híres kis Magyarországból.

DUNÁTÓL



YARRÁIG

Ebédrel egybekötött zenés délután ahol felidézzük az 1950-es évek hangulatát.

Vendégeink

HEGEDÚS VALÉR
BISZÁK JÚLIA
HEGEDÚS CRYSTAL
KAPONAY LAJOS

*vasárnap, 2007. október 14.-én, 12,30-kor
a Melbourne-i Magyar Központ
nagytermében*

760 Boronia Road, Wantirna 3152

*Belépő egységesen: 35 dollár
Helyet csak előfizetéssel (október 7.-ig)
tudunk biztosítani. Kérjük csekket a
Hungarian Community Coop. Assoc.
névre kiállítani*

Jegyrendelés:

*Atyimás Erzsébet: 9802 7637
Vető Olga: 9754 8579*



Az 1956-os forradalom és szabadságharc tiszteletére
EMLÉKÜNNÉPELY
a Magyar Központ rendezésében
2007. október 21-én, vasárnap délután a Magyar Központ
Ifjúsági Szövetkezet termében

2,30 órakor Szentmise

3,30-kor Koszorúzás, utána emlékünnepély

Büfé szolgálat

FIGYELEM!!!!!!!!!!!!

**2007-ben a KÖVETKEZŐ
MUNKANAPOK
a Központban**

Október 6
November 3
December 1

reggel 8 órától
Szeretettel várjuk Önt és kedves
barátait!!

Bővebb felvilágosítás Vető Tibornál a
9754 8579 telefonszámon

**MAGYAR NÉPTÁNC OKTATÓ
KERESTETIK**

Melbourneben magyar kezdő és haladó táncosok számára (8 évestől felnőtt korig) néptánc tanárt keresünk 2008 februártól. Tanítás az esti órákban és hétvégeken. Itt tartózkodási idő 6 – 9 hónap. Útiköltség és szállás biztosítva.

Honorárium megegyezés alapján.

Jelentkezést, curriculum vitae-t kérjük elküldeni az info@hungariancentre.org.au 2007 október 31-ig.

Évi tisztújító közgyűlések

- ◆ **Regnum Szövetkezet:** 2007. október 26.-én este 7,30-kor a Szent István templom alatti társalgóban
- ◆ **Magyar Ház Szövetkezet:** 2007. november 25.-én du. 2 órakor az Magyar Ház termében
- ◆ **Ifjúsági és Kulturális Szövetkezet:** 2007. november 25.-én du. 3 órakor az Magyar Ház termében
- ◆ **Magyar Társadalmi Klub Szövetkezet (Social Club):** 2007. november 25.-én du. 4 órakor a Social Klub termében.

Minden résztvevőt szeretettel várnak.

A Magyar Társadalmi Klub

vezetősége, részvényesei és pártolói
kérésére minden hónapban

KLUBNAPOT RENDEZ

a következő vasárnapokon 2007-ban:

délelőtt 11 órától du. 4.-ig.

Október 21
November 18

Baráti beszélgetés, zenés délután,
alkalmanként rövid műsor.
Mindenkit szeretettel hívunk és várunk.

Ebéd csak előzetes bejelentéssel:

Szabó Edit: 9560 1270

Az Árpád Otthon nagyon szépen
köszöni azon személyek
segítségét, akik süteménnyel,
adómánnyal, önkéntes munkával
segítették a sikeresen lezajlott
apák napi süteményvásárt
szeptember 1-én. Külön köszönet
a Magyar Iskolásoknak és a
szereplő gyerekeknek.

Szilágy Hella

TÁRSALKODÓ NŐT KERES!!!!!!

MOZGÁSKORLÁTOLT IDŐS
HÖLGY TÁRSALKODÓ NŐT
KERES. LAKÁST BIZTOSIT.
KÉRJÜK AZ ÉRDEKLŐDŐKET
HIVJÁK **MARGARETET** a következő
telefonszámon: **9859 5040**

Hol volt, hol nem volt...

2007 szeptember 16

Minden jó, ha a vége jó!

A sok előkészület, munka gyümölcse vasárnap szeptember 16.-án került bemutatásra.

Azt hiszem sokszor ha tudnánk, hogy ötletünk elképzelésünk mivel jár bele sem kezdenénk.

Valószínű ez így van jól, mert nagyon sok szép élményből kimaradna úgy a kezdeményező mint a résztvevő szereplő, vagy a néző.

Biszák Júlia kitarlásának köszönhető, hogy ez a kiváló, felejthetetlen műsor bemutatásra került.



Júlia kutatást

indított a megzenésített mesevilág magyar szövegeineknek megszerzésére. Az egyéni próbák, a szövegek/kották összegyűjtése után, a nyár végén kezdődtek. Minden gyerek megkapta a szerepét, a magyar szövegeket kellett megtanulni, mely nem kis feladat volt különösen azoknak, akik sem nem értenek, sem nem beszélnek magyarul. Egy-egy gyereknek több szerepet kellett megtanulni. Szöveg tanulást követte a dallam megismerése, Risztics István zenei összeállításában. A zene összeállítása is munka igényes és így nem volt zökkenő mentes, de elkészült és köszönetet érdemel. A készülődést még az is hátráltatta, hogy a szereplők közül többen Magyarországra utaztak és az igazi gyakorlásra csak egy hónap idő maradt. Az idő rövideje miatt, az utolsó két hét lázas készülődéssel és izgalommal volt tele. A szülőknél jutott a kosztümök beszerzése, varrása, előkészítése. De mind ennek ellenére a vége, a bemutató, minden elismerést megérdemel. Júlia kitarló munkája köszönetet és megbecsülést érdemel. Nézve a próbákat a vasárnapi műsor elvárásán felüli volt.

A függöny lassan szétnyílt, a színpadi díszletek és a világosítás eszközeivel, a mesevilágból egy színes kép tárult a nézők elé.

A műsor első részében Vivaldi-Tavaszi, Nyár, Ősz, Tél zenéje mellett a mesemondók szövegét hallhattuk, melyet a kis csoport (Tavaszi tündér Aczél Jasmine, a három falevél Kovács Cassandra, Atyimás Olivia és Svak Emili, tölgyfa és hörcsög Kaponay Lalika, mókus Kaponay Réka, őz Kovács Christopher és a róka Svak Gabriella) gyermek dalokat adtak elő, Gryllus Vilmos óvodásoknak és kisiskolásoknak írt, két

kötetes dalos könyvből ecsetelve a négy évszak szépségeit, viszontagságait.

Az első rész után a szünetben került sor a jelmezben érkezett gyerekek díjazására, melyet Kaponay Lajos vezetett le. A kistündér nyerte el az első díjat és a két cica a második és a harmadikat. A jelmezbeöltözött nyertesek Oklevelet és cukorkát kaptak. Köszönjük szüleiknek, hogy vették a fáradságot és

jelmezben hozták el gyermekeiket.

A második rész a Hamupipőke dalával kezdődött Maróti Eszter alakításában, akinek egyetlen pajtása a kiségér volt. Mátyási Stephanie, kis állatokkal körbevéve, Hófehérke ábrándos dalát énekelte el. Alice csodaország-ban című musicalből egy ének, tánc bemutató következett Kovács Chritopher és Atyimás Olivia előadásában. Toldi Bianca, egy kőn ülve, a Hableányt elevenítette meg és

énekelte bűvös dalát. Anasztáziát Kovács Cassandra alakította, éneke a múltat idézve, képzeletbeli herceg apjával, Révész Oszkárral, táncolva ért véget.

Mulant, a kínai leányt, Maróti Eszter, míg Csipkerózsikát Mátyási Stephanie varázsolta elének. Toldi Bianca Pocahontas az Indián hercegnőt jelentette meg. A Dzsungel Könyve-ből Révész Oszkár Ká kigyó szerepében, a dzsungel kis állataival körbevéve, elbűvölte a közönséget. Kovács Cassandra is bemutatta sokoldalú tehetségét egy balett számmal szórakoztatta a nézőket. Toldi Bianca és a balett kar tagjai, Atherton Sarah, Cahill Alyse, Cherubin Belinda és Chantelle, Kovács Cassandra, az Anasztázia musicalből a párisi jelenetet adták elő. Az utolsó jelenet, a finale, kicsik és nagyok részvételével, szintén a Dzsungel Könyve-ből, az Ember vagyok című énekkel fejeződött be. Mondanom sem kell, hogy majdnem minden számot meg kellett ismételni, mert annyira tetszett a közönségnek.

A finálét egy hatalmas tapsvihár koronázta.

Magyar közösségünk büszkélkedhet, a minden műfajban tehetséges, ifjú nemzedékre!

A következő személyek, Biszák Júlia szakértő irányításával óriási és csodálatos munkát végeztek, melyért elismerésünket és köszönetünket tolmácsoljuk:

<i>Rendező:</i>	<i>Biszák Júlia</i>
<i>Hangszerelés:</i>	<i>Risztics István</i>
<i>Koreográfia:</i>	<i>Barta Naomi</i>
<i>Díszletek:</i>	<i>Papp Judit</i>

Világosítás: Atyimás Emil
Mesemondók: Kulcsár Mária
Antal Péter
Szereplők

A szereplők, az Ifjúsági és Kulturális Szövetkezet által, köszöneten kívül fényképes Oklevéllel lettek megajándékozva.

Kulissza titkot elárulva, a gyerekek, azt is

I rész/Part One

II rész/Part Two

Aczél Jasmine

Maróti Eszter

Atyimás Olívia

Mátyási Stephanie

Kaponay Réka

Atyimás Olívia

Kaponay Lalíka

Kovács Christopher

Kovács Cassandra

Toldi Bianca

Kovács Christopher

Kovács Cassandra

McMahon Zack

Révész Oszkár

Svak Emili

Atherton Sarah

Svak Gabriella

Cahill Alyse

Cherubin Belinda

Cherubin Chantelle

mondhatnám a jövő csillagai, sajnálattal vették tudomásul, hogy az előadás véget ért. Az előkészületek során barátság, összetartozás alakult ki közöttük és sajnálatosan ez a műsor befejeztével nem folytatódik, űrt hagyva a gyerekek lelkivilágában. De talán így edződnek a felnőtt korra. Sohasem lehet tudni mit hoz a jövő!?

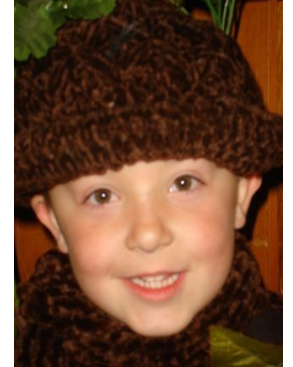
Egy ilyen előadás csak sok áldozatos munkával lehetséges. Ezért köszönetünket fejezzük ki az alábbi személyeknek is, hogy ők is hozzájárultak a műsor kivitelezéséhez: Burai Gyula, Finta Julianna, Finta Zoltán, Hende József, Sárkány Sándor, Süllý Eta, Szegedi Mihály, Vető Olga, Vető Tibor és utoljára de nem utolsósorban az MHTV kamera kezelői. **Külön köszönet a szereplők szüleinek!**

Az előadás előtt és a szünetben is finom házisütemények sorakoztak a konyha pultján, mely büszkesége lehetett volna egy cukrászdának is. Finomabbnál, finomabb süteményeket,

kifliket és pogácsákat lehetett vásárolni.

Köszönjük, a fent említett finomságokat, a következő szorgos kezek tulajdonosainak: Barna Ilonka, Bátkay Erzsébet, Deák Julianna, Forgó Klára, Simkó Manyi, Süllý Eta, Tóth Zita és Vető Olga.

Atyimás Erzsébet





Antal Péter

ÉNEKLŐ GYERMEKEK

*Apró ajkak ha zengnek,
Ők egy csodás hurt pengetnek,
Oly szépen cseng üzenete,
Mint kegyes angyal ígérete.*

*Mikor szivből ének fakad
Úgy boldogít az sokat,
Mint az arany csengő hangja,
Még élni is tovább hagyta.*

*Ha azt megragadja lelked,
Újra fénylik életkedved.
Amint száll az ének szikra
Feltűnik mint Isten titka.*

*Gyermek hang zeng szeretetről,
Vágyról, rejtett új tettekről.
Így felnőttek életében
Öröm újul meg rendjében.*

*Ha ajkain gyermekeknek
Énekek nem zenghetnének,
Magyar sziv és magyar lélek
Meg is halna elhagyjétek.*



Az 1956-os eseményről tartott előadást Philip Skardon, egykori CIA „analyst”. Az előadást Dr. Hajdu József (bal oldalon) vezette le.

Ötvenhatosok. Így nevezik őket szinte mindenütt a világon. Tudjuk miért. Sőt azt is, hogy mi minden van e rövid szó mögött. A forradalom és az azt követő napok, hetek, hónapok. Mindannyiknak saját története van. A határátlépésről, a táborokról, a hajó- vagy repülőútról, vagy akár az érkezésről. Mind más, de mégis mennyire hasonló. Ötvenhatosok, akik félszóból is megértik egymást. Találkozásuk első mondatai között ugyan ott a bizonytalan kérdés (Te is 56-ban...?), de a válaszban szinte bizonyosak. Nem is meglepő, hogy távol szülőföldjüktől is így hívják őket, az akkor emigráltakat: ötvenhatosok. Jogosan vetődik fel a kérdés Magyarországon: mit ünnepelnek hát 2007-ben, Ausztráliában, amikor a forradalomról már tavaly, az 50. évfordulón megemlékeztünk?

Az ötvenhatosok természetesen tudják a választ. Mert ki ne tudná újra „születésének” évszámát?! Azt az évet, - legyen az április, május vagy szeptember -, amikor végérvényesen megérkezett az új hazába. Azt az évet nem felejtí soha, amikor a munkából fáradtan elindulva ismét úgy fogalmazhatott: haza megyek.

1957-ben, azaz idén ötven éve.

Legyen szép és emlékezetes az ünnepük.

A fenti sorok írója (Zoltán János), csak néhány hónapja van Melbourne-ben. Televíziós és filmes múlttal a háta mögött szeretné azonban a melbourne-i „ötvenhatosok” segítségét és közreműködését kérni az alábbiak

megvalósulása érdekében:

Történelem a jövőnek, múltidézés DVD kópián.

Várjuk mindazok jelentkezését, akik megörökítették az utazást, a tábori körülményeket, az Ausztráliába (Melbourne-be) érkezés napjait, és az azt követő eseményeket. Ha úgy gondolják, hogy történeteikkel, családi fényképeikkel hozzájárulhatnak a melbourne-i múlt felidézéséhez, kérjük, hogy jelentkezzenek!

Képeiket és esetleges 8mm-es filmjeiket várjuk a Magyar Központban, ahová személyesen hozhatják „félített” archív dokumentumaikat a következő időpontokban:

2007. szeptember 30-án 9.30 – 11.00

2007. október 4-én 13.00 – 15.00

2007 október 7-én 9.30 – 11.00

Az összegyűjtött anyagmennyiségtől függően terveink szerint egy DVD kópiát készítenénk, amit az október 14-i ünnepségen vetítenénk, és a helyszínen lenne megvásárolható.

**Egyéb információk : Vető Olga
03 97548779**



MEGHÍVÓ



Szeretettel hívja és várja vendégeit a Regnum Szövetkezet vezetősége
2007 november 4.-n, vasárnap a

Szent István Ökumenikus templom búcsújára

d.e. 11 órakor
Ökumenikus Isten-tisztelet

Gulyás - Laci peccsenye - Házi sütemények - Lánzos - Tombola

A nap tiszta bevételét a Szent István Ökumenikus Templom fenntartására fordítjuk



Gyertyafényes est 2007 december 16 vasárnap este 8 óra



MEGHÍVÓ

A Magyar Központ vezetősége szeretettel várja
Melbourne magyarságát a



SZILVESZTERI BÁLRA

2007. december 31.-én este 7-től éjjel 2 óráig

Az est diszvendége Nt. dr. Tőkés László
Királyhágó-melléki református egyházkerület püspöke

A jó hangulatról a Kék Fiúk Zenekar gondoskodik

Ízletes vacsora, sütemény, szeszes ital kapható

GAZDAG TOMBOLA

Belépődíj elővételeben egységesen: 25 dollár



Jegyrendelés:

Vető Olga: 9754 8579

Szabó Edit: 9560 1270

A belépőjegyeket kérjük december 9.-én a Mikulás
pikniken, illetve december 16.-án a Gyertyafényes esten
átvenni.

A BÁLON JEGYPÉNZTÁR NEM LESZI

Magyar Központ
760 Baronia Road
WANTIRNA 3152



Erdélyi Ebéd

SEGITS, HOGY SEGITHESSÜNK.

Szeptember 23.-án vasárnap, az idei tavasz legkellemesebb napjára ébredtünk.

Az előző napon a Szövetség tagjai és segítői már diszitették a termet, hogy vendégeinket a lehető legbarátságosabb környezetbe fogadhassuk. Közben a konyhában is nagy volt a sürgés forgás abból a célból, hogy a felszolgáló ebéd minősége is kifogástalan legyen.

A déli harangszó előtt már szállingóztak a vendégek, akiknek a Bálint Kálmán által összeállított film, Erdély és az ottélő székelyek életéből adott egy kis izelitőt. A folyamatos vetítést, halk aláfestő zenével csak az élőben előadott versek és táncok szakították meg. Miután az elnök Pelle Lajos üdvözölte a megjelenteket, Szegedi Mihály ismertette az Erdélyi Himnusz írójának Mihálik Kálmánnak életét, akinek szegedi sirjánál 1989 óta minden évben felzeng az Erdélyi Himnusz.

A két himnuszt közösen énekeltük, majd Antal Péter asztali áldását követően - a Gyöngyösbokréta tánccsoport szép és láthatóan összehangolt fiataljainak hála -, hatalmas tálakból finom raguleves illata áradt a több mint 300 vendég által körülült asztalok fölött. Mint második fogást, Szabó Edith, a melbourne-i magyarság körében elismert töltött káposztája és a székely asszonyok különlegesen elkészített rántott csirkéje között lehetett választani. Kétféle torta és kávé, vagy tea volt a harmadik fogás. Az műsor egyik fénypontja Szetey Ágnes festőművész ajándéka, egy magasra értékelt nagyméretű csendélet árverése volt. Az árverést, kitűnő érzékkel Juhász Géza a kikiáltási ár négyszeresére emelte. A festmény 1000 dollárért került egyik nagyrabecsült vendégünk tulajdonába. Ezután sok sok értékes tárgyat tartalmazó tombola következett. A főnyeremény egy különleges italokból álló kosár volt. Köszönet illeti mindazokat, akik péntek délutántól vasárnap estig velünk voltak és hozzájárultak ahhoz, hogy ez a rendezvényünk is sikeresen záruljon.

Kiemelt köszönettel tartozunk úgy a Magyar Központ Nyúgdijas Klubjának, mint a Szocial Klub vezetőinek, hogy rendelkezésünkre bocsájtották az ebéd elkészítéséhez és felszolgálásához szükséges felszerelést. A tiszta bevétel az elszakított területek magyarjait segíti. Viszontlátásra 2008 elején az Erdélyi Pikniken.

Krsztekanits Violetta.



A TRIANON TÁRSASÁG

victoriai tagozata
rendezésében

**2007. október 28.-án
vasárnap d.u. 2.30 óraker
a BOCSKAI TEREMBEN**
(123 St. Georges Road, Nth.
Fitzroy)



**közkívánatra újra levetítésre kerül
a közismert filmrendező Koltay Gábor
Horthy – A kormányzó
című új dokumentum filmje. A film
valóságghűen bemutatja vitéz nagybányai
Horthy Miklós kormányzó szerepét 1920
és 44 közötti magyar történelemben.**

**Mindenkit szeretettel vár a
Rendezőség**

**Szünetben tea, kávé, házi sütemények
Belépődíj 5 dollár, 18 éves korig
ingyenes.**

**Érdeklődni lehet : Szegedi Mihálynál:
(03) 9801 2043**

IGAZSÁGOT MAGYARORSZÁGNAK !

FÉLELEM A FÉLELEMTŐL

*Ahogy az emberek élnek,
Úgy látszik, hogy sokszor félnék.
Tudom, s érzem én is gyakran,
Bátorság kell inkább bajban.*

*Ha hírt itt-ott hall az ember,
Nyomor és gyász mit felismer.
Korunk egyik fő jelzője
A népeiség fejlődése.*

*Ha világunk rossz felé lép
Lehet bátor a modern nép?
S ha véli, hogy így tán marad
Miért szakadék felé halad*

*Ember miért hint félelmet,
Mig jót vágyik és kényelmet?
Mikor tudunk jókról szólni,
Kell e más célt puhatolni?
Ha hiányzik ki nyújt kezét,*

*Kétes érték az igyekezet.
Az élet szép és jó lehet
Mig szád, kezed jót is tehet.*

*Kölcsönt kértek, s félve adtam,
Végül mégis vissza kaptam.
Segítséget mikor kértem -
Nem kaptam – ezt hogy
értsem?*

*Az igaznak miért kell félni?
Baj az, ha csalót lát élni.
A csak félelemmel kezdés
Leginkább csak kár és vesztes.*

Antal Péter

Melbourne, 2007 Szeptember 8

Munkanap

Hiába ilyen nagy területen a kerti munka megnevezésű feladat. Ez alkalommal is gyom akadt bőven. Az épületmelletti fák alól, a pálmafákat át ültették a kocsiparkolóhoz, ahol most jobban érvényesülnek.

A Templom és Korona Étterem közti kertben támfal lett cserélve, illetve megerősítve, kertiföldel feltöltve és a csőrepedés kijavítva.

Az Ifjusági épület lépcsőfeljárója mellől a nagy ciprus fa eltávolítása, ami próbára tette a legények erejét. Húsz év alatt a gyökerei úgy megerősödtek hogy Tóth Zoli terepjáró kocsija is alig bírta kihúzni. Így most az eddig otthagyott rendetlen possum-ok kénytelenek voltak új lakóhelyet keresni.

A volt foci szoba (talán valami megfelelőbb-névre kellene elkeresztelni?) művészi festése is elkészült.

Szeptemberi munkanapokon az alábbiak vettek részt;

Bakos János
Barna Attila
Burai Gyula
Finta Zoli
Fogarassy Feri és Marika,
Hatalák István (festő) és Magdi
Juhász Géza és Eta
Koppán Lajos
Révész Attila
Rodek Tony
Szabó Gyuri
Tóth Zoli
Vető Tibor

A finom ebédet Atyimás Erzsi és Süly Eta készítették.

Most még el is voltunk kényeztetve, mert az ebédhez Süly Eta süteményén kívül, Barna Ilonka diós és mákos beiglivel kedveskedett nekünk.

Hálás köszönet az idejüket erre a nemes célra feláldozóknak.

**Viszont látásra a következő munkanapon
szombat reggel október 6.-án.**

Vető Olga

Helyesbítés!

A Szent István ünnepély szereplői közül Bakos János neve kimaradt, ezért elnézést kérünk.

A Szerkesztőség

A Magyar Központban működő csoportok

Ausztráliai Erdélyi Magyar Szövetség

Elnök: Pelle Lajos
tel: 9846 3670:
email: loupelle@alphalink.com.au

Gyűlések: Minden hónap első keddjén, este 7 órakor az Erdélyi szobában

Gyöngyösbokréta Néptáncgyűttes

Csoportvezető: Juhász Géza
tel: 9795 8972
email: geza_etelka@hotmail.com

Táncpróbák: Minden szerda este, 8 órai kezdettel a Magyar Központ nagytermében.

Külföldi Magyar Cserkészszövetség - Melbourne-i csapatai

Fenntartótestület elnök: Szilágyi Piroska. tel: 9752 1481 vagy 0438 454 704
email: Tibor@alphalink.com.au

Gyűlések: Kéthetenként az Ifjúsági épület alsó termeiben.

Knox Hungarian Senior Citizens Club Inc.

Elnök: Tóth Teréz
tel: 9898 3930
email: tothcsalad6@hotmail.com

Összejövetel: Minden hónap második keddjén a Magyar Ház termében.

Magyar Iskola

Igazgató: Szabó Marika

tel: 9870 8768:
email: mariaszabo@optusnet.com.au

Tanítás: szombat délelőtt 9.30 – 12.30 az Ifjúsági épület alsó termeiben

Magyar Központ Kézimunkakör

Vezető: Bognár Magdolna
tel: 9874 5242

Összejövetel: a Szent István templom társalgójában két hetenként csütörtöki napon

Magyar Központ Néptánc csoport

Elnök:.....Hegedűs József...
tel: 9878 8296
email: JHEGI58@bigpond.com

Próbák: Minden pénteken az Ifjúsági teremben

Rákóczi Ifjúsági Klub (RIK)

elnök:Tóth Tímea.....
tel: 9726 4099
email: ttoth@hungarianyouth.org.au

Gyűlések: Minden hónap első és harmadik hétfőjén a RIK szobában.

Victoria-i Magyar Emberjogi Alap (VMEA)

elnök:Fliszar Petronella...
tel: 9758 4620

Gyűlések: Minden hónap második keddjén este 7.30-kor az iskolai termék egyikében.

KATALIN ENISZ

Bi-lingual Counselling Services
(angol/magyar)

Services Offered:

- Adjustment problems
- Personal and relationship issues
- Women's issues
- Stress management
- Depression and grief
- Anger management
- Anxiety problems
- Assertiveness training
- Midlife crisis
- Sexual difficulties
- Relaxation treatment
- Addiction treatment (alcohol, drug, eating disorder)

All Enquiries: 03 9534 1701

FELHÍVÁS

Az Árpád Otthon vezetősége azzal a kéréssel fordul Melbourne magyar közösségéhez, hogy jelentkezzenek önkéntes segítőnek idős lakóink mindennapi tevékenységének

könnyebbítésére és kellemesebbé tételére.

További felvilágosításért hívják

Krisztinát a 9801 0855 telefonszámon:

email: kriszti@arpadhostel.com.au

Olcsó hívás világszerte

CLICK ELŐRE FIZETETT TELEFON KÁRTYÁVAL

Pl. Magyarország 8 ¢-ért percenként 24 órában, kapcsolási díj nélkül hívható
Bővebb felvilágosításért és a különböző országok díjszabásáért hívja Erikát - 9803 0531 vagy Marika-9762 2875

A Magyar Köztársaság melbournei Konzulátusa Világos István tb. Konzul vezetésével működik.
Félfogadás Hétfő du. 1 és 5 között
Szerda és csütörtök de. 10 és du 2 óra között.
Cím: 123 St. Georges Road,
North Fitzroy, Vic 3068
Telefon: (03) 9486 3397: Fax:(03) 9830 0952

A TERMEK HASZNÁLATA A MAGYAR KÖZPONTBAN

A Magyar Központ termei a különböző csoportok rendelkezésére állnak. A felelős igazgatók kéri az igénylőket, hogy az **eljárás szabályokat vegyék figyelembe a terem használat előtt és alatt.**

Ha egy csoport szeretne egy termet használni, tudassa a felelős igazgatóval mielőtt használja. A felelős igazgatók:

Szent István templom alatti társalgó:

Galambos Imola – 9876 5750

Ifjúsági épület termei:

Atyimás Erzsébet – 9802 7637

Magyar Ház

Vető Tibor—9754 8579

Social Klub terme

Szabó Edit – 9560 1270

A gondnok, Finta Zoltán a termeket kinyitja, miután az igazgatók továbbították az igényeket.

Köszönjük a csoportok megértését

A Magyar Központ igazgatók

AJÁNDÉKOZZUNK

SZÜLETÉS NAPRA,
HÁZASSÁGIÉVFORDULÓRA, VAGY
CSAK KÖSZÖNETET MONDANI

Hollóházi porcelánt

Nagy választékban megrendelhető színes katalógusból

Raktáron szobrok, fehér/arany állatfigurák már 26 dollártól

Megtekinthető az Ifjúsági terem előcsarnokában.

Éredekliódni:

Vető Olgánál: 9754 8579



**TÁMOGASSUK A MAGYAR IPART
ÉS A MAGYAR KÖZPONTOT**

OKTÓBERI NAPTÁR

október 6. szombat	Takarító nap
október 7. vasárnap	8.30-kor Szentmise 11-kor Református Istentisztelet
október 14. vasárnap	8.30-kor Szentmise „Elindulatom szép hazából”
október 21. vasárnap	11-kor Református Istentisztelet 14.30-kor Szentmise Klub ebéd Októberi megemlékezés
október 26. péntek	Regnum Szövetkezet éviközgyűlése
október 28. vasárnap	8.30-kor Szentmise 10-kor Evangélikus Istentisztelet
	Novemberi naptár
november 4. vasárnap	Regnum Szövetkezet búcsú
november 18. vasárnap	Klub ebéd
november 25. vasárnap	Magyar Ház, Ifjúsági és Társadalmi Klub szövetkezetek éviközgyűlése

A következő kiadáshoz, kérjük a cikket vagy hirdetést legkésőbb **október 20.-ig** eljuttatni
fax-on 9802 7637, telefon/fax 9846 2675, e-mail: ekovesdy@bigpond.com vagy Kövesdy Évának,
79 Dellfield Drive, Templestowe 3106.
Szerkesztőbizottság: Atyimás Erzsébet, Kövesdy András, Kövesdy Éva.

RENDELÉSI ÍV

Szeretném a Magyar Központ havi HÍRADÓ-ját megrendelni 12 hónapra. Ára \$10.00 (a postaköltség fedezésére)

NÉV: _____

CÍM: _____

MELLÉKELEK EGY \$10-os CSEKKET A HUNGARIAN COMMUNITY COOPERATIVE ASSOCIATION Ltd. NÉVRE. (posta cím: Híradó, 760 Boronia Road, Wantirna 3152)